

# DIARI CATALÀ

POLITICH Y LITERARI

ANY III.

BARCELONA.—DIJOUS 5 DE JANER DE 1881.

511

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ: FERNANDO, 32, 1.er—SUCURSAL EN GRACIA.—DEVANT DEL TEATRO, DEPÓSIT DE MÁQUINAS DE CUSIR.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ.—Barcelona, un mes 5 rals. | Fora, un trimestre, 20 | Extranger, (unió postal) trimestre 40.

SANTS DEL DIA.—La Adoració dels Sants Reys Gaspar, Melcior y Baltasar.—QUARANTA HORAS.—Sta. Ana.

## Espectacles.

### PUBLICHS.

TEATRO PRINCIPAL.—Companyia de opereta cómica italiana.—Funcions per avuy dijous.—Tarde á las 3.—Entrada 4 rals. La opereta «Il Babbo e l' Intrigante.»—Nit: sexta d' abono.—Torn par.—Segona representació de la opereta cómica en 3 actes del mestre Lecoq y Prati di Saint Gervais.—Entrada 1 pesseta: á las 8.

Nota.—En la present setmana se verificará l' estreno del ball d' espectacle titulat «Clorinda.»

GRAN TEATRO DEL LICEO.—Avuy 6.—15 d' abono impar.—Per la tarde, á las 3, á 2 rs.—«Los Pastorcillos y «La Adoracion de los Reyes.»—Per la nit, «Mefistofele.»—A las 8, á 6 rs., quint pis, 4 rals.

TEATRO DEL CIRCO.—Avuy á las 3 y quart. «Pan y toros.» Loa «Corona de Laurel.» Á un ral y mitx.

A las 8 y quart de la nit.—«Catalina.»—Entrada 2 rals.

Lo dimars se estrenará la producció «El potosi submarino.

Se despatxa en contaduria.

TEATRO DEL ODEON.—Tarde y nit.—Festivitat dels Reys.—Lo reputat drama «El nuevo tránsito de Madrid» y per una sola vegada los dos dramas bíblics «La adoración de los Reyes de Oriente» en 6 quadros, y «El niño perdido» en 5.

Diumenge, «Catalina Howard» y «La vara de la virtud.»

TEATRO ROMEA.—Funció per avuy dijous: tarde á las 3.—Entrada 12 quartos.—Lo drama en 3 actes «La muerte en los labios» y la pessa «El primer indicio.»—Nit: última d' abono de la primera sèrie.—Lo drama català en 3 actes «Lo forn del Rey» y la graciosa pessa «L' ocasió fà 'l lladró.»—Entrada 2 rs. A las 8.

Nota.—Acabant lo dijous la primera sèrie d' abono de les funcions de nit en dies festius, s' en obra un de 24 funcions ablas mateixas condicions de anterior.

Los senyors abonats á la primera sèrie que vulguin continuar pera la segona, se servirán passar á la contaduria durant 'ls entreactes á renovarlo.

Lo dilluns pròxim á benefici de don Vicent Miquel, estreno del drama d' espectacle en 5 actes y 6 quadros «Una virtud aragonesa» y la pessa «Como se empieza.»

Se despatxa en contaduria.

BON RETIRO.—Per la tarde á las 3 y mitx, per la nit á las 8, á 2 rs.—Per última vegada «Flama ó la hija del fuego.»

TEATRO DE NOVEDATS.—tarde á dos quarts

de quatre.—Entrada 2 rs., y per la nit, á 2 quarts de nou, «Los Magyares» en 4 actes.—Aquesta setmana no hi haurà funció de societat.

TEATRO ESPANYOL.—Funcions per avuy.—Tarde á las 3: á 10 quartos. 4.<sup>a</sup> representació del interessant drama en 8 actes arreglat á la escena espanyola per lo jove don Joan Arolas de 13 anys de edat, titulat «La patizamba y Companya.»—Nit á las 8, á 2 rs. 5.<sup>a</sup> representació del drama «La Patizamba y Companya.»

CIRCO EQUESTRE BARCELONES.—Plaça de Catalunya.—Esposició Zoològica.—Funcions per avuy á dos quarts de quatre de la tarde y á las 8 de la nit.—Entrada 3 rs.

CIRCO EQUESTRE BARCELONES.—Plaça de Catalunya. Betlem situat en lo local que ocupa 'l café Non.—Entrada 1 ral desde las 10 del matí fins las 11 de la nit.

Avuy ab motiu de la festivitat del dia, hi haurà en lo mateix lo quadro de la Adoració dels Reys Magos.

### PARTICULARS.

TIRSO DE MOLINA, TEATRO DEL OLIMPO.—A las 8.—Ball de societat, en los elegants salons y platea d' aquest teatro.

Lo diumenge pròxim lo reputat drama «La casa pairal.»

### Reclams.

**Miret y Muro** han trasladat lo seu despatx al carrer Amplia, núm. 2, pis 2.<sup>a</sup>

**LA EMPERATRIZ**  
3 Escudellers Blanxs 3  
FABRICA

**VENEREO** Sa curació esprompta radical y segura, sense mercuri copaiava ni altres preparacions perjudicials, per medi del AIXEROP ANTI-VENEREO DEL DR. CASASA.—Gonorreas, llagas, tumors, dolors estrenyiments; 'l venereo, en fi, en totes las seves formes, per crónich que siga, se cura prompte y bé ab aqueix inimitable Aixerop, exclusivament vegetal.—Vejis lo prospecte.—Dirigirse al Dr. CASASA en sa GRAN FARMACIA plassa de la Constitució, cantonada al carrer de Jaume I.

## ANTIGA TINTORERIA DEL CENTRO

Carrer de la Llibreteria, 13.

En aquesta acreditada casa 's renta la roba de caballer sens descosirla, deixantla com nova. Especialitat en vestits de seda y mocadors de crespó.

No equivocarse. Llibreteria 13.

50 TAPINERIA 50

**LA LUCIA**  
Fàbrica de cotillas

GABINET MÉDICH QUIRÚRGICH  
Del Doctor Frederich Castells.

ESCUDILLERS, 20, 2.<sup>a</sup>  
Horas de consulta.—De 11 á 2 y de 6 á 8.

GRAN Y VARIAT ASSORTIT  
DE EBANISTERIA Y SILLERIA  
DE

COMAS Y SABATER,

carrer dels Archs, 8, botiga, entrada per las plazas Nova y Santa Agnès.

**HERPES** sarna, escrofulas y demés humors, aixis internes com externs. No descuydar que 'l Rop antiherpétich de Dulcamara compost del Dr. Casasa, es l' únic que 'ls cura radicalment, sens que donguin senyal d' haber existit.—Vejis lo prospecte.—Unich depòsit.—Gran Farmacia del doctor Casasa, plassa de la Constitució, cantonada al carrer de Jaume I.

UNICA CASA  
de  
**FRANCISCO ARQUIMBAU**  
PASATJE DEL CRÉDIT, 1 Y 3, ENTRES.  
GRANS MAGATSEMS  
de articles pera la confecció.  
PREUS MOLT REDUHITS.

**LA CONFIANZA** Gran fàbrica de li-  
cors de Joan Pare-  
ra, situada en los carrers Boria 22, y Príncipe,  
7. Dits establiments, que constitueixen una  
sola casa, se troben á la mes gran altura, tant  
que son duenyos no repara en recomendarla á sa  
numerosa clientela y el públic en general. Tam-  
bé recomanó lo tant celebrat anís Parera per son  
esquisit gust com lo may ben ponderat licor higienich  
Montserrat. En vins del país hi ha bonas  
existencias y d' esquisit gust, rebuts directament  
de Jerez, Málaga, Alicant y del Camp de Tarragona.

**GRAN FABRICA CATALANA** de Joseph  
Tutau, de banos paraguas y sombrillas per major y menor.—Se telan y arreglan.—Rambla de Sant Josep, número 30, devant de la Virreina.

**BOLSA** En lo despatx del corre-  
dor colegiat don Anicet  
Espinach, se compran  
cupons de totas classes,  
Valors del Estat y locals.—Los cobros y pagos se  
efectuan en l' acte.—Baixada de Sant Miquel, l'  
entressuelo.

**RAFEL AREÑAS**  
FOTOGRAFO DE LA REAL CASA  
y premiat en varias Exposicions.  
Hospital, 27 y 29, Barcelona.  
OPERA ELL MATEIX

**12 retratos tarjeta, 12 rals.**  
Unich Establiment en Espanya, que continga  
duas galeries fotográficas.

**RELOTJES** Sens com-  
petència per lo bons  
y baratos:  
desde 2 duros, de plata garantits per 5 anys des-  
de 5 duros; de or desde 13.

Graus novetats en leontinas. Especialitat en  
tota classe de PETACAS, BOCUILLAS Y MISTERIAS  
Ultimas novetats en tota classe de objectes pera  
serveis de taulas. Cuberts inalterable desde 2  
rals parell.—BASAR PARISIEN, 35, Rambla del  
Centro, 35, al costat del Passatje de n' Bacardi.

**AVIS** ALS SENYORS  
proprietaris.

Baratura en los papers pintats pera decora-  
r habitacions, y gust en la colocació per  
Joseph Ventura.

Totas las personas que desitjin fer emparar, trobarán un gran y variat assortit  
desde l' preu de 2 rals pessa endavant.—Se  
reben encarrechs pera portar los mostrua-  
ris á domicili, Sant Pau, 32, botiga.

**JOGUINAS!**  
PE 'L DIA DE REYS.

Grandiós y variat assortit á preus excessivament BARATOS.

**PASSATJE DE LAS COLUMNAS**  
Plassa del Angel, 4 y 5, cantonada á la  
Boria.

# LA UNIVERSAL

GRAN basa r de sas  
treria, robas  
fetas y á mida; carrer Nou, núm. 10, botiga.  
Grandiós y variat assortit de trajes d' ultima  
novetat, confeccionats ab l' esmero que teja acre-  
ditat dit establiment.—Trajo complet de 6 1/2  
duros fins á 15.—Local y gèneros del país y ex-  
tranjers separat pera la mida.—preu fixo.—Car-  
rer Nou de la Rambla, núm. 10, botiga.

## Secció d' economia DOMÈSTICA.

**PREUS** corrents á la menuda dels arti-  
cles de consum domèstich, en los mercats  
de Barcelona en lo dia d' ahir.

Carns despullas y tocino, sense variació.

**Pescaterías.**—*Mercat del demati.*— Poch  
assortit de menes de peix, 'ls llagostins 's ve-  
nia á 8 rals la tresa, calamarsos á 5, congra y  
llenguado á 6, llus á 5, mollares y llubarro á pes-  
seta, tunyina á 3 rals, raps á 20 cuartos, boga á  
16 y pops á 12.

*Mercat de la tarde.*—De classes y preus com  
l' demati.

## Secció Literaria.

### ADALBERT LO POETA.

Als vint anys era la sombra d' un home:  
desnerit, groch, ullerós, d' aire melancòlic, ab los cabells llargs y pentinats  
á la romana, ab un cos blincadis  
com una barnilla, ó, segons ell deya,  
com una branca massa carregada de  
fruit. Vestia llivita color de pansa, san-  
grada de cintura y ab llarguissims fal-  
dons qu' al caminar acariciaban unes  
camas incomprendibles; agarrotaba son  
coll una corbata blava mitj esflagàrsada,  
y cubria son cap un barret d' alas  
amplas y arremangadas. En la ma es-  
querra, que tot sovint estufaba la cabe-  
lla, s' hi veia lluir un anell ab un  
cor atravesat per una fletxa; la ma  
dreta sostenia casi sempre un album y  
una llapidera. Axis se l' veia sortir ca-  
da tarde encaminant sos passos dret al  
passeig de Gracia ó l' de Sant Joan, cap  
al camí de Montjuich ó en lo Jardí del  
General, buscant un pedris solitari y di-  
rigint una llànguida mirada al sol quan  
se ponía.

L' Adalbert, quan se deya sencilla-  
ment Albert, era empleat supernumerari  
d' unes oficines públicas. En lo col-  
legi li habian ensenyat qu' han existit un  
tal Virgili y un tal Horaci, subjectes á  
qui tan sols coneixia de nom; en l' Insti-  
titut, á copia de carbassas, havia pogut  
lograr lo grau de batxiller. Son cap, plé  
de vent, conservaba de tot lo que havia  
vist ó llegit ideas truncades y confosas;  
tot lo qu' era trivial l' enamoraba, y no  
poguen dominar aquesta passió, sem-  
pre més ha sigut l' amant constant de  
la trivialitat. Llegí á Espronceda y 's  
fou romàntich; llegí á en Balaguer y 's  
fou catalanista; prengué per géni lo que  
sols era vanitat y creyentse poeta co-  
mensó á fer versos.

Lo més pesat de la seva existència  
eran las horas d' oficina: deixaba relis-  
car desdenyosament sa ploma sobre 'ls  
prosaichs llibres de contabilitat, desit-  
jant que s' allunyés per un moment son  
superior gerárquich, per obrir fervoro-

sament lo calaix del escriptori y desen-  
terrall alguna plorcosa elegia qu' espe-  
raba sos darrers endecassilabs sota una  
llosa de paper timbrat. Allavors, li sem-  
blaba trobarse en son element; fixaba 'ls  
ulls en la segona viga del sostre, qu' era  
la que millor l' inspiraba, y, als pochs  
moments, la literatura patria s' enri-  
quia ab una nova perla.

Algunes vegades li sortien rimas bo-  
niques, cadenciosas, agradables á l' au-  
rella, pero aquelles armoniosas paraules  
eran sempre enllaçades ab la garlanda  
dels llochs comuns. May se cuidaba del  
fondo y tot lo seu interès era que la forma  
fos lo més pulida possible; sos versos  
no deyan res, ni significaban res: eran  
un vestit de seda posat á un maniquí.  
Pero ell, porque s' entenguessin, ja po-  
saba un títol al cap d' amunt de cada  
poesia,

Com qu' embrutaba tant paper, s' ha-  
bia figurat que tenia inspiració; la mu-  
sica dels seus versos l' emborratxaba y  
's creya tenir talent; aquella sèrie de so-  
noritats vuidas, á n' ell li semblaba que  
tenian sentit quan les veia arrenglera-  
das en simètricas estrofas.

¡Quàntas coses havia dit á la lluna des-  
de la finestra del seu quart!... ¡Quàntas  
vegades havia renyit y fet las paus ab  
un ser imaginari!... Quan sortia de Bar-  
celona, ab l' album sota l' aixella, parla-  
ba de son cor trossejat ab lo primer ar-  
bre que trobaba; demanaba al rossinyol  
que tingüés compassió de las seves pe-  
nas... y, alguns cops, l' ull anegat en  
l' inmensitat del espai, son cervell in-  
ventava alguna marquesa perfumada  
que passaba recolsada ab indolència en  
lo fondo d' una berlina, repetint son nom,  
que s' havia fet popular, y girant graci-  
osament la cara per dirigirli un som-  
ris.

Un dia de gran plaher li estava reser-  
vat en la vida. Una d' las seves poesies  
obtingué un primer premi en lo Jocs  
Florals. Al acostarse á rebre la recom-  
pensa de mans de la Reyna de la festa,  
entre 'ls murmurs d' admiració y 's so-  
roll dels aplausos, un núvol passà per  
los ulls; li semblà que tenia al devant lo  
tipo ideal de la bellesa que cenyia son  
front ab lo llorer; li semblà sentir las  
múltiples trompetes de la fama prego-  
nant sa glòria als quatre àmbits del uni-  
vers; li semblà que las parets, qu' aque-  
llas columnas del saló de Llotja s' allar-  
gaban indefinidament, que la bóveda s'  
obria y qu' ell, rodejat d' una aureola,  
pujaba, s' enlayraba per sobre de las  
multituds y anava á arrancar lo foix sagrat  
de las mans del mateixos Deus.

Desd' aquell jorn sa passió s' convertí  
en mania: cambià son nom de pila, con-  
siderant qu' Albert era un nom massa  
vulgar, y 's batejà ab lo mes poètic d'  
Adalbert; prengué infusions de literat; se  
feu soci del Ateneo Barcelonès, y pro-  
curà vestir del modo mes estrambòtic,  
essent son bell ideal lo semblar-se á n'  
aqueells senyors de mirada fosca y aire  
tenebrós qu' avans nos pintaban en las  
portadas de las novelas.

Los anys anaban passant y la seva  
maria anava creixent. Quan tenia plé un  
album, n' omplia un segon; després d'  
aquest, un altre; llegia 'ls versos en reuni-  
ons particulars, en vetlladas literaries,  
mes no s' atrevia á publicarlos, perquè  
deya que 'ls crítichs eran molt curts de

vista y no sabrian comprender son talent. Pero al últim se decidió a satisfer la seva set de gloria y doná á l' estampa, ab lo titol de *Sospirs de l' ànima*, un volum ab escobertas de color de rosa. La critica, al devant d' una reputació creada, alabá l' llibre. Al cap d' algun temps, l' Adalbert regalaba als amichs y conegeuts casi tota l' edició.

Avuy, es ja una figura entre 'ls poetas. Parla del art com de cosa propia; si está entre 'ls iniciats, ab certa rialleta silenciosa que 's dibuixa en sos llavis; si está entre profans, ab un somris desdenyós que dona á comprehendre la seva superioritat.

CLAUDI.

### MA FILLA BONICA.

Jo tinch una nena  
de boca petita;  
sas mans, ni 's reparan;  
sos peus, ni trepitjan;  
dauradas sas trenas,  
sos ulls blaus, encisan;  
encanta si parla,  
don' pler quan camina.  
¡Demunt d' ella 's troban  
las gracies reunidas!

Vesteix ab tot luxo,  
la moda es sa guia.  
L' enveja n' es ella  
de quantas la miran.

Si acás voleu veure  
ma filla bonica,  
dilluns á la Rambla,  
dimars á la Riba,  
dimércores al teatro,  
dijous de visita,  
divendres may falta  
á cá' las amigas,  
dissapte á fer compras,  
diumente á lluhi á missa.

Si 's queda per casa,  
no res l' amohina;  
si plou, te soneta  
y dorm tot lo dia.  
Té qui li fa roba,  
té qui la pentina;  
may entra á la cuina,  
no cús ni fa mitja;  
la planxa li pesa,  
brodar la capfica;  
no escriu ni fa puntas,  
que escursa la vista;  
llegeix, quan té ganas  
d' estar prest dormida.

L' estiu va á las aigues,  
allà ahont més s' estila,  
á Roda, á la Puda,  
á Caldas ó á Ribas.

Quan vé Carnestoltes,  
no pàra ni habita;  
fa ferse disfressas  
de monja, d' antiga,  
d' esclava, de lluna,  
d' estrella del dia...  
D' un modo, está hermosa;  
d' un altre, divina.

Las horas li corren,  
li vòlan los días,  
los mesos li augmentan,  
los anys se li apilan...  
¡Y está ara plorosa  
ma filla bonica,  
perque tots los joves  
li saben la vida,  
y cap va á parlarli  
formal de fer lliga,  
y veu que 'l temps passa  
y no s' enmarida!

CONRAT ROURE.

## Secció de Noticias BARCELONA

### EN LO PRIMER CONGRES CATALÀ DE JURISCONSULTS.

#### Impressions.

En la sessió segona del Congrés, ab moltes penas y trevalls y medianc duas votacions y dos escrutinis, fou elegit president don Melcior Ferrer. La seva candidatura era patrocinada pe 'ls unificadors, y si va obtenir lo triunfo, se va deure á que dit senyor no había volgut manifestar cap mena d' opinió, repeatint allò tant gastat de *encendre una candela á Sant Miquel y un' altra al diable*.

Pero en la tercera sessió, ó sigui quan había ja obtingut la presidencia, va apagar una de las candelas, y va posarse al costat dels unificadors. En la votació solemne que va tenir lloc, no va unirse á la majoria, com es costum en las presidencias, sinó que va declararse per la minoria, votant un *no* com una casa.

La proposició contra la que va votar lo senyor don Melcior Ferrer, va quedar aprobada, pero don Melcior Ferrer segueix en la presidencia.

Una observació vam sentir avans d'ahir, feta pel públic que freqüenta las sessions del Congrés. A la esquerra hi ha tots los delegats que ocupan llocs oficiais ó cobran sou ú honoraris del municipi, de la província ó de corporacions oficiales. A la dreta ningú dependeix mes que de sos propis mèrits obras y conciencia.

— «Se comprehende — deya l' observador — que la esquerra sigui unificador, y la dreta defensora de las institucions catalanas amenazadas. »

Segons notícias, los unificadors veientse la batalla perduda, pensan acudir al sistema de *obstruir*, de destorbar y de dilatar tot lo que pugui ferse.

Ho trobem naturalissim, y 'ns alegrariam de que seguissin tal conducta. Lo que no te arguments, ha d' acudir als crits; lo que no te rahons, no pot fer mes que intentar impedir que las dels altres se sentin.

La Secció administrativa de la Comissió organitzadora, presidida pel senyor Romero, havia promes formalment que las sessions del Congrés se publicaran taquigrafiadas, y fins va obrir suscripció al «Butlleti de las sessions. »

Y en efecte, van ja tres sessions, y 'ls taquigrafos, per ara, han brillat per la seva ausència.

Un incident ocorregut en la sessió d' avans d'ahir.

Deya 'l senyor Sol y Ortega que 'l Reglament proposat havia sigut presentat al Congrés per la comissió organitzadora.

Los senyors Borrell y Monmauy, Cadafalch y Verges (don Felip), tots de la comissió organitzadora, van negarho de barra á barra.

Lo senyor Sol va insistir, assegurant lo que havia dit per la seva *paraula honrada*, y fent sortir á confirmarlo al seu *alter ego*, substitut d' ell en la representació del «Ateneo Barcelonès», don Bartomeu Bosch.

L' incident va terminar per la lectura d' un párrafo del acta que havien aprobat los membres del Congrés, inclus lo senyor Sol, en la que constaba «que 'l projecte de Reglament havia sigut presentat per la «Secció administrativa», de la que sols forman part *cinc* vocals, del vint y sis de la comissió organitzadora. »

En la segona sessió va ocurrir un incident relativament á una vicepresidencia per la qual havia sigut elegit don Pau Valls.

L' incident consistia en saber si era válida la elecció d' un senyor delegat que no formava encara part del Congrés, per no haber registrat sa credencial.

La qüestió era purament tècnica y de principis, y per això va sostenirla la dreta; no per guanyar una representació mes en la Mesa, en la qual hi té sis individuos contra tres de la esquerra.

Just es ferho constar això, especialment recayent la dificultat en una persona tan venerable com don Pau Valls. Don Pau Valls es una verdadera glòria del nostre foro, y està molt per damunt de moltissims (dit sigui sens ofensa de ningú). — Per tal motiu, la dreta hauria volgut poder oferirli, no una vicepresidencia, sino la presidencia del Congrés.

Tant es això, que lo primer nom que va tirarse á volar en las reunions preparatorias dels defensors del dret català, — (luego que va saberse que lo senyor Durán y Bas no podía admetre) — fou lo del eminent jurisconsult. Per desgracia va saberse que en la qüestió culminant de unificació se mostraba indessís, y á pesar de sos desitjos, s' hagué de desistir de posarlo en candidatura, puig lo perill que corren las nostras institucions no permet vacilacions ni mitxas tintas.

Constí això, y constí també que si la dreta hagués pogut contar ab don Pau Valls, l' hauria col·locat no en una vice-presidencia, sinó en la presidencia del «Congrés», únic lloc que podia oferirseli en la Mesa.

Això á lo menos ho creyém nosaltres.

### Moviment dels industrials.

— Avans d'ahir se va celebrar una important reunió de sindicxs y perits en la que 's va tractar de la conveniencia d' agitar als industrials de Barcelona que 's puguin considerar perjudicats ab lo projecte de Reforma de la ciutat vella que actualment te sobre la taula l' Ajuntament.

Filla d' aquesta reunió serà un' altre que 's celebrarà dissapte á las 8 de la tarde en los salons del Circul de la Unió Mercantil, á la que hi han sigut invitats tots los sindicxs y perits dels diferents gremis de Barcelona y representants de tota la premsa.

En ella 's tractarà de la conducta que convinga seguir y 's pendràn acorts, segons notícies que tenim, de molta importància.

No hem de dir lo gust ab que veyém lo moviment que s' inicia entre 'ls nostres industrials. Recordém que á son dia, quant encare 'l senyor Baixeras no havia presentat son projecte ja cridabam en tots los tons: jindustrials á defensarse! Tal vegada es un xich tart per conjurar degudament la amenaça que avuy pesa sobre molts industrials, ja que 'l projecte de Reforma està á punt de ser aprobat, sense que per are 's tinga poch ni molt en compte p' els regidors de Barcelona, que la ley d' expropiació forsa deixa del tot desamparats als illogaters; mes si hi ha bon desitx y unió entre tots los perjudicats, y sobre tot, si hi ha energia, molt serà que no 's logri un resultat que á tothom satisfacció.

Nosaltres per la nostra part assistirém á la reunió y veurem de ferhi tot lo que puigüem en be de Barcelona.

**Retrás.** — Lo tren correu de Madrid va arribar ahir ab la friolera de cinch horas de retrás ó siga á las dotze de la nit en lloc de les set del vespre com li corresponia. La causa de semblant retard, fou un descarrilament de un tren de mercancías ocorregut en Zuera, que va obstruir la via durant moltes horas y que motivà un trasbord als passatgers.

Aquesta versió la creyém exacta, ab lo qual queda dit que no considerém fundada la de haberse ensorrat un pont en la mateixa línia.

Y això com aquell arcalde que segons la fábula no feya salvas perque no tenia canons, nosaltres no publiquem la carta de Madrid

per no haberla rebut á l' hora d' entrar lo nostre número en màquina.

**Companyias de tran-vias.**— Sens dupte qu' aqueixas no coneixen bé sos interessos, quant han deixat d' escoltar los consells que la Societat Barcelonesa, protectora de animals y plantas va donalshi, puig apesar de las plujas d' aquests dias no han cubert sos caballs ab los correspondents *chubasqueros*.

**La favorita.**—Aquesta societat se ha encarregat de donar varios balls de máscaras durant la temporada de carnaval en los espaciosos Salons del Cassino Universal.

Aqueixos balls prometen ser molt concorreguts, puig la Societat ha ofert presentar los *Salons* adornats y alfombrats luxosament y una orquesta numerosa dirigida per lo senyor Negrevernus.

**Congrés de Jurisconsults.**— Demà à las quatre de la tarde celebrarà la quarta sessió lo Congrés Català de Jurisconsults, la qual promet ser molt interessant.

Creyém que 'l pùblic podrá assistir à la sessió, puig en las anteriors hem observat que 'ls porters deixaban entrar lliurement à tothom que 's presentaba; ab tot, ho fora que la presidencia advertí si es ó no pùblica l' entrada, puig que molts personas se retrauhen d' assistirhi per ignorar si hi tenen dret.

També fora molt convenient que la Mesa disposés que los oradors ocupin las tribunas, puig qu' això tindria la ventatja de combatre en part las malas condicions acústicas del local.

Acabarém suplicant al senyor president que mani disposar que 's augmentin las taules destinadas à la prempsa, puig com que las sessions tenen verdader interés, no basan las qu' avuy hi ha pe 'l número de diaris que hi envian sos representants.

**Crim.**—Segons notícies qu' hem rebut, lo poble de Castellgali està consternat ab motiu del crim perpetrat últimament en lo mateix. En la casa de un tal Joseph Canudas y Jainé hi vivia desde molt temps ensa en calitat de minyona de servey una dona vella nomenada Susagna Prats y Mas, la qual desaparegué de cop. La guardia civil practicá las oportunas diligencias, las que donaren per resultat lo descubriment del cadavre de la dona en qüestió, dintre d' una bassa d' aigua, la que segons sembla havia sigut estrangulada.

Se posaren presos com á presumptos autors, al amo de la víctima y à un tal Valentí Guardia Brunet.

**Los Sants Reys.**—Per la tarde y nit de ahir no 's podia dar un pas per lo carrer de Fernando y à duras penas se podia entrar en las tendas de joguines que estaban esplendidament assortidas y profusamente iluminadas. Los pares no feyan mes que buidar las buxacas per complaurer als únichs que 's fan ilusions ab los reys (*magos*): las criatures. Nosaltres no hem posat las sabetes al balcó per por que no 'ns portesssen algun tros de carbó.

**Caixa d' Ahorros.**—La industrial població de Palafrugell, no vulguent ser menos que algunas de la mateixa importància, acaba de donar un pas digne d' elogi perque precisament recau en benefici de la tan malmenada classe obrera. Tal es la creació è instalació d' una Caixa d' Ahorros, regida y administrada per una Junta composta de las personas mes ilustradas de la població, la qual ab la protecció y apoyo de las autoritats locals y provincials y atenentse á unas bases y reglaments ben disposats, serà una segura garantia p' els obrers y petits industrials que vagin à depositarhi lo fruit de son treball, transformantlosi sas economias en u capital per lo qual podrán atendre á las necessitats de la vèllesa.

La Caixa d' Ahorros comensarà à funcio-

nar lo proxim diumenge dia 9, instalantse en lo local de la Escola Superior.

Donem la enhorabona á la vila de Palafrugell y en particular á tots los que s' han interessat mes ó menos per la instalació d' aquesta millora.

**Teatro Real.**—Lo nostre paysá senyor Rovira empressari de aquet teatro, encarrega la direcció de orquesta de la ópera *Faust* al senyor don Joaquim Vehils, també paysá nostre que tingué un èxit per la manera de interpretà la partitura de Gounod y per lo brillant modo de portar la batuta, fent las delicias dels madrilenyos.

La orquesta de los balls de máscaras de aquell coliseo també la dirigirà lo mateix senyor Vehils.

Li enviem la enhorabona.

#### Inauguració-Conferència.

Lo dissappe vinent 8 del actual tindrà lloc en lo «Foment Graciense» la inauguració de la segona sèrie de las conferencies. Parlarà fent una recopilació de las donadas anteriorment, lo president de aquell important centro y amich nostre senyor Derch.

Després darà lectura de un discurs la coneguda escriptora donya Amalia Domingo de Soler basat en lo següent tema: *Breus consideracions sobre la família, 'l fanaticisme religiós de la dona, y lo escepticisme del home*, à dos quarts de nou.

**Vapor perdut.**—Ahir va saberse que frente á Tarifa s' había perdut un vapor durant l' últim temporal, enfonsan-se sens deixar rastre y sens que fos possible prestarli auxili.

A última hora s' asseguraba que 'l vapor perdut es lo «Andalucía».

**Dama extrangera.**—Avans d' ahir vespre en lo Liceo s' asseguraba que en un dels palcos baixos, que molts senyalaban ab lo dit, estava la nomenada baronessa Samoggia assistint á la representació.

Res fora d' estranyar que la noticia fos certa, com ho deya qui podia saberho, puig aquella dama era à Madrid desde fa una temporada.

**Robos.**—Ahir los lladres feren de las sevas en un pis de la casa número 28 del carrer de las Carretas. Hi entraren fracturant la porta en ausència de sos amos y se'n empotren un bagul propietat d' una relligada, 'l qual contenia una infinitat de roba bona y 18 pessetas en plata.

Entraren també en altra habitació del carrer de Salvador y s' en van endur un rellotje de plata, varias pessas de roba y 13 pessetas.

Los lladres, com pot suposarse, segueixen sense novetat.

**Aussiliats en la Arcaldia de Hostafrancs.**—Se 'ns ha remès un estat demostratiu dels treballs de curació practicats en la Tenencia de Arcaldia de Hostafrancs per lo doctor don Estanislao Bosch, durant tot lo mes de Desembre del any pròxim passat.

De dit estat resulta que han sigut curats, 9 ferits de totas classes, s' han practicat 10 vacunacions, s' han expedit 22 certificats de vacuna pera ingrés en las escolas públicas y s' han visitat en sos respectius domicilis y en la mateixa Tenencia á 208 malats pobres.

**Parodia nova.**—Lo jove escriptor don Abelardo Coma acaba d' escriure una sarsuela catalana en tres actes y en vers, ab lo titul de *Las matracas de Sant Pons*, la qual es una parodia de *Las Campanas de Carrion*, ab la mateixa música del mestre francés.

#### CATALUNYA.

**Berga 4.**—Ha sigut assaltada la casa de dos conejuts capellans d' aquesta població. Los lladres s' emportaren casi tot lo diner

que trovaren 'l qual ascendeix á una important cantitat; deixantse no obstant demunt d' una taula un portamonedas plé que habian tret d' un bagul à causa de la precipitació ab que tingueren de fugir.

**Tortosa 4.**—L' Ajuntament ha informat en sentit favorable lo projecte del tran-via entre aquesta ciutat y la de Roquetas ab ramal en lo barri de Jesús. La majoria dels vehins estan desitxant aquesta millora.

—Per tota aquesta comarca merodejan á mils los esturnells, que en numerosos vols atravessan tots los nostres camps, en particular los mes propensos á la costa.

**Reus 4.**—Se fan los mes variats comentaris sobre la traslació del Jutje de primera instancia senyor Montfort á la Audiencia de Cáceres, precisament perque tant sols feya un mes que desempenyaba dit càrrec y durant aquest temps havia donat proves de activitat y enèrgia, ja sorprendent una partida de joch, ja resolgent assumptos d' altra importància.

Ab lo que 's nombri seran quatre los Jutjes de primera instancia que haurém tingut en menos d' un any.

**Girona 5.**—Estem esperant pera 'l dilluns vinent la arribada del eminent poeta castellà don Joseph Zorrilla.

—Una comissió nombrada al efecte està estudiant la forma mes convenienta pera instalar en la nostra ciutat una Caixa d' Ahorros.

—Està aleçant grans aplausos per son treball la companyia dramàtica que baixa la direcció de la senyora Romeral y 'l senyor Jordan actua en lo teatre Principal. Lo actor còmic senyor Cobeña fa las delícias del pùblic en los fins de festa.

#### MOVIMENT CIENTÍFICH Y ARTÍSTICH.

**Butlleti del Ateneo Barcelonés.**—Hem rebut lo número d' aquest butlleti corresponent als mesos de Octubre, Novembre y Desembre passats 'l qual conté treballs importantissims. Forma un volum de dues centas pàginas elegatment impres.

**Revista Catalana.**—Lo número dotse d' aquesta interessant revista que 's publica en Manresa, conta 'l següent sumari:

De com las lletras llatines s' han fet catalanas, per Ignasi Farré y Carrió.—Costums del Plà de Bages, (II) per Joseph d' Argullol.

—Petitesa (poesia), per Vicens Baruta y Valls.—Llegenda Flamenca, per J. Martrus.

—Novas.

**Bono annado.**—Hem rebut un follet qu' ab l' anterior titul, conté dos ó tres bonicas poesias del felibre Lluis Roumieu, de Nimes, que li serveix per dar las bonas festas de Cap d' any á sos amichs.

Es una bona costum y una original felicitació, que desitxariam veure imitada per altres poetas.

#### Secció de Fondo.

#### LAS QUINTAS EN BARCELONA.

Han comensat ja las operacions per pagar la contribució de sanch y cuartos conejuda vulgarment per lo nom de quinta, nom que á dir veritat no sembla sino qu' es una burla, puig que 'l que li recareixeria fora lo de cop general.

Segons costum l' Ajuntament d' aquesta Ciutat ja ha anunciat que tenia exposadas las llistas dels joves que á son concepte han de ser numerats per ingre-

sar aquest any al exercit ó pagar quatre cents duros per que les interessats pugan fer las reclamacions que tinguin per convenient mentres estiguen dintre la lley. A n' aquestas llistas (particularment per la experiéncia d' altres anys) hi concorren las que de dret los hi correspond; alguns que ja son morts; altres que estan empadronats aquí y tenent sos pares en altre punt, estan també empadronats allí ahont resideixen sos pares; altres que per cambi involuntari de alguna lletra en lo Padrò, essent donas, figuren com a homes y també son sortejadas, en fi, llarch seria d' enumerar los defectes de que adoleixen aquets documents. Per corregir totas eixas irregularitats la lley concedeix un período de temps determinat sobrat, per fer totes las esmenas convenientes pero que tractarse d' una ciutat com Barcelona, ahont gràcias à la gent que conté, no es possible coneixer ni una milésima part del joves inscrits, resulta que ja sia per descuit ja perque seria inverosímil que lo pare que se li hi ha mort un fill ó que te fillas anés à veure si estan inscrits, se fá lo recuento de los que aparentament son disponibles y enterat lo Gobern del de joves que pot disposar fa la lleva y las reparteix per las provincias cuidanse luego las Diputacions Provincials de fer lo repart segons regla de proporcio entre los pobles de sa respectiva província; desprénense d' aquí que las grans ciutats quedan notablement perjudicadas per las irregularitats que las llistas inclouen.

Veyense donchs à las claras qu' es impossible continuar fent la rectificació de las llistas de la manera que avuy se fá, sols falta un Ajuntament que posan-se las mans al pit y veyent los grans perjudicis que reporta à la Ciutat procuri posar remey à n' aquestm al buscant un altre procediment que satisfassi mes totes las necessitats.

Un altre defecte tindria de corregir l' Ajuntament, y es la poca publicitat que 's dona à totes las operacions de quinta, puig que aquí un jove l'allistan, lo sortejan, lo tallan é ingresa sens saber ni lo número de soldats que 'ls toca à fer en la secció à que pertany, ni lo número d' espedients presentats, ni per últim lo nom dels que deixan de compareixen al llamament, carregant d'aquesta sort un perjudici, inmens al que te la desgracia de tenir un número posterior, à no ser que 's donguin la molestia de perdre un sens fi de jornals y la paciencia anant d' una dependencia al altre de: Municipi, ab la condició que no sempre qui tal fa ne surt ab sons destixos satisfets.

Y per últim arriba à tal gran lo poch que 's cuida l' Ajuntament del joves, que no hi ha cap secció que sàpiga al cap d' un any de haber fet entrega dels joves à quin número està cubert lo cupo.

Totas aquestas coses las fem presents als nostres regidors are que 's presenta l' ocasió, per veure si una vegada al menys obrans deixant contents à n' als seus administrats y nos privaran de la molestia de ferho present una y mil voltas com estem disposats dat lo cas que no millorí aquest servei puig los interessos de la nostra Ciutat aixis ho demanan.

## LA EMIGRACIÓ DE CATALANS.

### II.

Si la qüestió que 'ns ocupa ha pogut cridar la atenció dels que, lluny de nostra terra, la recordan continua y carinyosament, y cumplint com bons catalans estiman en lo que valen à ne 'ls seus compatriots, es per la rahó de que revesteix grandíssima importància. La millor prova que podriam aduir per demostrar aquest assert, la porta en si lo fet de haber sigut los fills de Catalunya que resideixin aprop dels punts ahont se tracta de fomentar l' emigració de pagesos procedents de nostras provincias, los que han donat lo crit d' alerta, pera que sens fer cás de promesas infundadas, mirin ans de emigrar, si 'l ferho pot convenirlos poch ni molt.

Lo Sud dels Estats-Units està constituit per territoris extensos que son explotats per empreses agrícolas que avuy per avuy, com una conseqüència de l' abolició de la esclavitud, necessitan braços per treballar ditas comarcas y treure mes producte que 'l que actualment los hi donan.

Han inquirit las condicions propias de nostre caràcter y saben que 'l pagès català es en general trevallador, sufert, resolt y emprendedor. Aquestas condicions no poden trobarlas reunidas en los de molts altres països, y d' aquí que s' haigin recordat dels del nostre.—Per això també habém limitat la exposició de las consideracions que l' assumptu 'ns sugereix à las que fan referencia directa à nostres comprovincians.

*La Llumanera*, com ja tenim dit, aconsella la mes gran prudència à tots los que puguessin adquirir compromisos per anar à poblar una terra, en la que son molts y molt grans las penurias que hi passan los trevalladors. Explica que ni ab deu vegades més de jornal que en la nostra, es allí fàcil cubrir las seves necessitats; de lo que resulta tant mes evident una contra, pera 'ls que hi vaigin de fora y sobre tot pera 'ls que desconeixen lo llenguatje y las costums d' aquell país.—Donchs bé, tot això es poch.—La veritat del cás, es que una gran majoria dels nostres compatriots deurá forsosament morir en la miseria, cas de que 's decideixin à anarhi à viure.

Son molts, moltissims y lluminosos, los estudis que 's portan fets pera saber com proban à ne 'ls habitants de cada poble los climas d' altres regions que no 'ls tinguin acostumats.—D' ells ne resulta en definitiva que la aclimatació 's fa difícilment quant se passa de climas mes freds à altres mes calurosos,—Y això s' explica que essent molts los que continuament emigran de nostre país, per exemple, al de las Antillas, ne tornen realment molt pochs, y encara aquests vinguin malalts en sa majoria. Si això passa, anant à poblacions cuales usos y costums, llenguatje, legislació y altres detalls nos son coneiguts, sisquera per referencia, ahont tal volta hi trobarém amichs ó conciutadans, ¿qué no succeirà al que vaigi à pais que li siga completament nou, contractat pera fer treballs purament mecànichs?

No es cas de cavilar gayre pera res-

pondre aquesta pregunta. Un cop allí, se li reserva únicament lo paper mes desgraciat que puga fer un home: lo de esclau vergonyant.

Se veu, donchs, clarament, lo que queda aquí per fer.—Avisar à tothom y repetir per tot lo crit d' alerta.

Es mes, si algú 'ns objecta que justas causas poden influir en sa determinació de allistar per la emigració, podém y debém, com à bons catalans, persuadirlo de tal erro.

Si per ambició pensés anarhi, aquesta 's derrocaria per si mateixa. Que no hi vagi ab contracte per ningú; que prohi fortuna per compte propi; que aventuri enhorabona, una par prudencial dels interessos que tinga; pero que hi vagi provist per lo cas de que un desengany casi sempre segur, l' obligui à retornar.

Si 's decidís à anarhi per faltarli medis ab que viurer en nostre propi país, debem justificar nostre criteri protestant de tal conducta, ja que pot evilarlo encara que sigui emigrant a punts menys llunyants; pot imitar à molts dels que si bé han passat nostras fronteras, no han hagut d' esposarse à tantas vicissituds, han trobat en centros civils medis pera subsistir sens denigrar sa personalitat, y han pogut regressar à Catalunya, una volta passada la crisis que havia determinat la seva ausència.

Sols sentho aixis se conseguirà per nostres compatriots treurer algun profit de la emigració; sols en aquest cas demostrarán amor per Catalunya. Son procedir serà ab lo temps aplaudit per los que, en altre cas, pot ser si haurian de trobar dolorosas conseqüències.

Alerta, donchs, pagesos catalans.—Trevallieu ab fé la nostra terra, fins avuy falta de direcció en lo cultiu, que ella productarà tant com un altra, no hi tinguéu dupte, lo dia en que sigui conreia ia quer suficient número de brassos.

F. C.

**R. I. P.**—Lo telegrama 'ns participá ahir la mort del general Moriones.

Sa mort, sols haurá produït sensació en las filas del exercit, puig donarà lloc à un de tants moviments en l' escalafo.

La fortuna estigué ab lo finat excessivament condescendent; més que no pas ell agrahit a la fortuna. Lo general Moriones era un de tants fills mimats de la nostra patria, à costa dels infelissos y vexats contribuyents, y ha baixat al sepulcre ocupant una posició elevadíssima sens haber fet cap merit rellevant per lograrla. En cambi registra sa fulla de serveys la mes censurable de las inconseqüències y la mes negra de las deslealtats.

L' exercit ha perdut un de tants generals. La Llibertat y la Patria no han perdut res absolutament. R. I. P.

**Si m' embrutas t' enmascaro.**—Un constitucional, lo senyor Vivar, va demanar l' altre dia en lo Congrés dels diputats, una nota de las irregularitàs comesas desde l' any 1875 ensà. L' home no degué calcular que per escriure semblant estat pot ser que no hi hagi en Espanya prou paper ni prou escriptors.

La palla fou recollida per l'impassible ministre senyor Robledo que s'apressurá a contestar ab aquella flama que li es tan característica que presentarà la nota comparada ab las irregularitats comesas en temps anteriors.

Ja estem esperant ab verdader desitx lo complement de la promesa del ministre. Allavoras lo país se convencerá una vegada mes de la veritat de la seguent proporción:

R R : S : I : T

Es a dir: *Romero Robledo es à Sagasta com Irregularitat es a Transferència.*

## Correspondencias.

DEL DIARI CATALÀ.

Paris, 3 de Janer.

A mida que s'aproximan los eleccions municipals, creix l'ardor de totas las fraccions monárquicas de la Fransa, desapareixen rencors, s'olvidan los insults que ab freqüencia s'dirigeixen, y baix la bandera de guerra à la República s'presentarán á las urnas los partidaris d'en Jeroni, d'en Victor, dels Orleans ó del salvador de la Fransa. Preveuen no obstant sa derrota; comprenen que 'ls progressos que la idea republicana ha fet reduhirán á pols tots los ídols que tractin de presentar á la adoració del poble; presagian una derrota segura y comensan á consolarse mútuament, estigmatizant lo sufragi universal que 'ls enterrará pera sempre.

Un órgano *enragé* del ultramontanisme anomena guillotina al sufragi universal; y efectivament guillotina serà l'9 del present pera tots los candidats, que en sa candidés escullen enganyar als electors, titulantse defensor de la llibertat del pare de familia. No s'atreveixen á presentar un programa polítich; perque fins saposant que 'ls fos possible elaborarlo à gust de tots, moriria pe l'ridicul en una població, en que tothom exigeix als candidats un programa clar, concret y adelantat en política y en religió.

Han volgut abrassarse ab la bandera religiosa y la Fransa coneix prou la diferencia que va de la religió al ultramontanisme; sab ja que pot esperar-se d'aquests partits que amagan sa corrupció y malicia ab lo manto hipòcrita del amor al próxim. Han passat ja 'ls temps de las creuhadas; y 'ls Peres y 'ls Bernats no farán aixecar un home pera reconquistar los convents de que han sigut escombrats frares y congreganistas. Molt s'agitan y molt trevallan los comités dels coaligats; pero sas veus son las del que crida en lo desert.

Las reunions republicanas en cambi s'multiplican y en totes ellas hi regna l'ordre mes perfet. Lluitarán en alguns districtes candidats que van desde l'republicanisme mes moderat fins al mes radical colectivista; pero cada fracció exposa sas ideas, cada pretendent presenta sa candidatura y la reunio decideix. Es un espectacle digne veraderament d'un poble lliure lo que s'observa actualment en Paris. Enveja causa l'armonia y fraternitat que regnan en las sessions y la atenció ab que s'escoltan devegadas las teorias mes extranyas y proposicions fins las mes absurdas.

Lo ministre d'agricultura M. Tirard, ha enviat una circular als prefets pera que presentin durant lo mes de Febrer una relació detallada de las horas de trevall en las manufactorys y minas, relativament al any últim. La importancia d'aquesta circular se comprende fàcilment, recordant que la Càmara té, entre 'ls varics projectes de ley que deu estudiar, un en que s'demana la reducció á deu horas de trevallar en las fàbriques.—X.

## Prats de Llussanés 2 de Janer.

Aprofitant la ausència del correspolsonal, en la nit del últim d'any los ultramontants d'aquesta vila tingueren la humorada y l'pobre gust de embrutar ab tinta de la que gastan la porta de la casa de dit senyor, esborrant y destrossant completament lo rétol de «Correspolsonal del DIARI CATALÀ», que hi havia en la mateixa. Ab això fassin lo favor de encarregar á la Administració que remeti lo periódich als nous suscriptors compresos en la llista que 'ls hi envio.

Ab aquests fets, que han produxit lo resultat que explico, los ultramontants han atentat contra la dignitat del correspolsonal per no atrevir-se á atentar contra sa vida y contra la dignitat, crèdit y bona acceptació del DIARI per la por que 'ls causa.

Lo rétol ha tornat á reapareixer com pot suposarse, mes no obstant, lo correspolsonal ha acudit en queixa al senyor Arcalde á fi de que eviti tals atropells, segur de que si així ho fá, evitará al mateix temps un conflicte entre lliberals y ultramontants.—J. G.

## Tortosa 3 de Janer.

En la primera reunió que tinga la Diputació provincial se tractarà la qüestió de enviaros un sub-gobernador. Brotan en la nostra terra tants gérmons de prosperitat, moralitat y seguritat pública, que casi 'ns fan desitxar la arrivada del nou funcionari.

Dintre de pochs días presenciaré un espectacle dels que mes repugnancia mereixen á la nostra generació. Me refereixo á la execució capital dels cinch reos del quadruple assassinat comés en lo poble del Ginestar y als quals fa ja alguns días que se 'ls llegó la sentencia de mort.

La «Juventut Católica» d'aquesta ciutat està organisant un certámen literari per las próximas festas de la Cinta. Sembla que la societat coral «El Ebro»—de la cual per unanimitat ha sigut nombrat president don Francisco Llasat, persona molt respectada—tracta també de organizar un certámen literari musical, per l'istil de altres societats del plà de Barcelona, lo qual es molt probable, atenent á que la societat ha guanyat molt ab la adquisició del nou president.

La mateixa societat comensarà prompte sos balls de màscaras, habent adquirit pera 'ls mateixos una luxosa alfombra y richs cortinatges, procedents de las mes acreditadas botigas de Barcelona.—*Lo Correspondent.*

## Correu de provincias.

**Palma de Mallorca 4.**—Ha arrivat lo nou gobernador militar l'qual ha rebut la visita de tota la oficialitat de la guarnició.

—Tota la cordillera de las montanyas próximas está cuberta de neu.

—Ahir una pobra dona que habita en lo carrer de Quint, tingué la desgracia de que al arreglar lo braser li caigués tot lo foix sobre, produintli terribles cremaduras. Quedá en tan mal estat que tingueren d'admirar-seli los sagraments.

—Fa dias que en las nostras iglesias se verifican molts robos y furtos dels que 'n son víctimas alguns devots. Ahir en la iglesia de Sant Felip Neri se detingné á un subjecte en lo moment d'apoderarse de un paraiguis que no li perteneixia.

## Comunicats.

### TRAMVÍA TRANSVERSAL.

Insertém ab lo major gust la següent exposició que á favor del tramvia, que podré titular transversal, dirigíxen varios vehins dels carrers qu'ha de recorre, á l'Excelentíssim Ajuntament.

Exm. Sr :

Los infrascrits propietaris, industrials y vehins dels carrers que recorre l'projecte de tramvia, destinat á unir lo nou mercat de Sant Antoni ab las estacions de Fransa y Saragossa, qual concesió té solicitada don Eduard Barral, acudeixen á V. E. dintre l'plasso legal designat al objecte y atentament exposan:

Que hi ha poderosas é indestructibles rasons de utilitat pública y conveniencia general que abogan en pró de que sia otorgada dita concesió y 's veigi realisat lo dit projecte.

Totas las líneas de tramvías existentes en aquesta ciutat tendeixen á subvenir á la circulació y moviment que emiteixen en sentit paralelo á la Rambla, exceptuant lo de circunvalació, que rodeja 'l casco antich per lo carrer de Ronda. En cambi no hi ha cap medi de locomoció, com no sia 'l dels cotxes de plassa que es superior á las fortunas modestas y á las classes jornaleras que vinga á facilitar lo moviment, lo trafich y la circulació en sentit perpendicular a la Rambla, y aquesta necessitat pública cada dia creixent y que avuy es molt mes sentida, dada la importància que han adquirit, aixís los voltants del parc, com los del grandiós mercat de sant Antoni, situats l'un y l'altre en los extrems de la referida perpendicular, queda plenament satisfet, per medi del tramvia projectat pe 'l senyor Barral, que posa no solament en comunicació directa lo cor de Barcelona antigua ab los punts mes concorreguts del arrabal ó de Ribera, sino que facilita á tots sos moradors l'inmensa ventatxa d'unirlos ab las mes importants estacions de ferro-carrils pe 'l medi mes barato y mes cómodo de l'época moderna.

Avuy tots los habitants en l'Ensanche de Sant Antoni, tots los que viuen en las importants barriadas de l'esquerra del Ensanche, aixís com tots los que viuen en lo passeig de Sant Joan, en lo Parque y en lo Born, estan separats del centro de la població, ó siga carrers de Fernando y Rambla, per una immensa distancia que no poden salvar sense perdre gran temps, agotar sas forzas, ó bé gastar molt en cotxes de lloguer. Demà que 'l citat tramvia estigués estableert, es indubitable que recorren breu, cómoda y econòmicament dit trajecte, esportant grans elements de animació é importància á dit centro. Per això sembla impossible qu'alguns propietaris y vehins del carrer de Fernando VII y Jaume I, s'oposin al establecimiento d'un tramvia, que no sols no ha de perjudicarlos, sino qu'ha de fer mes concorreguts dits carrers, y com á conseqüència ha d'aumentar lo valor de las fincas y los productes de las industrias en elllas instaladas.

Y no 's diga que algun dels carrers, que recorre l'trassat, per sa poca amplada no permeten l'emplassament del tranvia; perque precisament los carrers de Fernando y demés del projecte son, d'entre tots los de la ciutat, los que reuneixen millors condicions pera aquest objecte, ja que son los mes amples y rectes del casco antich y per lo mateix podrán tots los vehicles crusarse cómodament ab los del tranvia y quedarán encara espayosas aceras pe 'l trànsit pedestre.

Y com aquestas condicions son las úniques que 's necessitan segons la legislació vigent pera que puga establirse un tranvia, no veiem cap rahó ni motiu racional pera que l'Exm. Ajuntament deixi de otorgar al senyor Barral la concesió que solicita, majorment quan en carrers que no tenen las excelentes condicions del de Fernando y demés, la corporació municipal no ha vacilat en otorgar per elllas concesions de tranvias.

Respecte á las desgracias que 's diu ha de causar dit tranvia, es un argument que ha perdut ja son valor. Avuy tot lo mon està convensut de que tals desgracias solzament son fillas ó de las imprudencias é inexperiència dels que pujan y baixan dels cotxes ó de las distraccions dels que recorren los

carrers. Salvats los primers perills per las precaucions de las portetas y salva-vidas ordenadas per l'Ajuntament y disminuïts los segons cada dia mes per la costum de veure circular los cotxes del tranvia, creyem que ha arribat ja l'dia que las tals desgracias sian tant raras, com ho son las dels cotxes ordinaris.

Hi ha més; lo municipi no deu olvidar en cap manera que l'tranvia del senyor Barral surt de la esquerra del Ensanche que tant desatesa ha sigut sempre y tant combatudes las millors que necessita, y per lo mateix que tant dignes de respecte son los interessos dels vehins, industrials y propietaris d'aquella part de Barcelona, com pugan serho los dels carrers de Fernando y Jaume primer.

La època dels privilegis ha acabat pera sempre, y l's referits carrers deuen forsamen ser tractats y considerats d'igual manera que tot los demés de Barcelona, y baix aquest punt de vista, ni la justicia ni la equitat ni la conveniència pública, autorisan al Ajuntament pera negar al senyor Barral la concessió que sollicita.

Los que suscriuen creyan haber tingut ocasió de poder esposar aquestas y altres poderosas rahons en la reunio que anuncia ren los que 's consideraban perjudicats; pero 'n tingueren que desistir, perque dita reunio no 's feu extensiva a tot lo trassat, puig sols convocaren a n'aquells que habiten en los carrers qu'ells mateixos anomenan los mes aristocràtics de Barcelona; y com aqueix despreci donat a tots los del restant projecte conté un fondo notable d'injusticia y de fatais conseqüencies, si tendis a restablir la enemistat manifesta de la part rica ó de Riberia ab la pobre ó del Arrabal, nos veyem en lo cas de donar la veu d'alerta al exelentissim Ajuntament, pera que ab sa firmeza eviti lo que encara hi ha temps d'evitar.

Per tot lo esposat los infrascrits, Suplican a V. E. que rechassant las solicitudes que tal vegada s'oposin al establimet de dit tranvia se serveixi otorgar a don Eduard Barral la concessió del mateix, ab lo qual haurà prestat un verdader servet a los interessos de la població que administra y a la conveniència de la mateixa.

Gracia que no duptem obtenir de V. E. Exm. Ajuntament Constitucional de Barcelona.

Segueixen las firmas.

#### NOTICIAS DEL CAMÍ DE FERRO DE IGUALADA.

Número 5.—Estats de las Companyias concessionarias dels Camins de ferro, en explicació del capital nominal consignat ab los estatuts; representat per las accions imitidas y realisadas: ab lo número, valor nominal e intercessos, y ab las obligacions emitidas fins a la fetxa 31 Decembre de 1867.

Companyia del Camí de ferro de Sant Sadurní de Noya a Igualada.

Capital nominal consignat en los estatuts. . Escuts. 3.000,000

Capital representat per las accions. . . . . 1.500,000

Capital ingresat a la caixa procedent de las accions emitidas. . . . . 331.891,043

Segons l'estat número 6.

Companyia del camí de ferro de Sant Sadurní de Noya a Igualada.

Capital realisat per las accions total. . . . . Escuts. 331.891,043

Concesió caducada del camí de ferro de Sant Sadurní de Noya a Igualada.

Ab ordre de 12 Desembre de l'any 1868 fou declarat resindit lo contracte de concessió del camí de ferro de Sant Sadurní de Noya a Igualada, disposant fos retornat a la empresa lo dipòsit que havia constituit al efecte com a garantia, quedant las obres exe-

cutadas a la disposició de la Companyia; lo projecte pasaba a ser propietat del Estat.

Igualada està en tota la desgracia després de passà la crisi mes gran del mon en la industria que fa molt temps dura. Are tenian la esperansa de que l's arribaria mol prompte un abundant manantial d'aigua potable procedent del riu Noya que hauria favorecut notablement a l'agricultura y a la industria, mes sembla que al concessionari s'ha presentat un fort «entrebanç» que francament desitjariam lo pogués solventar molt prompte, tant per lo seu bon nom, com per los interesos dels seus suscriptors y de tot aquell districte, digne de ser mes afortunat.

—Un Accionista.

#### Secció Oficial.

**CONGRÉS CATALÀ DE JURISCONSULTS.**—Lo congrés Català de Jurisconsults celebrarà sa quarta sessió lo divendres pròxim 7 del corrent a les 4 de la tarde en lo Paraninfo de la Universitat.

Barcelona 5 de Janer de 1881.—Los secretaris, Guillem Maria de Brocà.—Joseph Maria Borrell y Solé.

**ASSOCIACIÓ D'EXCURSIONS CATALANA.**—Pera optar al premi ofert per aquesta «Associació» en lo certamen del any prop passat, quin plasso d'admissió termenà en 31 de Desembre últim, se ha rebut una sola obra ab lo titul: «Estudi hidrològich de la montanya de Montserrat»; lema: «virabilis mons!»

Barcelona 3 de Janer de 1881.—Lo secretari, Eudald Canibell.

**CAIXA D'AHORROS DE LA VILA DE GRACIA.**—Han ingressat abla fetxa d'aquest dia 129 pessetas, procedentes de 62 imposicions, essent l'lo número de nous imponents.

S'han retornat 150 pessetas a petició de 1 interessat.

Gracia 2 de Janer de 1881.—Lo director de torn, Joan Par.—Lo secretari, Manel Andreu.

**ADMINISTRACIÓ PRINCIPAL DE CORREUS DE BARCELONA.**—Llista de las cartas, impresos y mostras detingudas en aquesta Administració principal per falta de franqueix en lo dia de la fetxa.

Número 26, Chabaille, Billancourt.—27, Narcís Mestres, Puente la Reina.—28, Anton Bofarull, Tarragona.—29, Joseph Oriol, Sant Felip de Llobregat.—30, Josepha Colomina, Barcelona.

Barcelona 4 de Janer de 1881.—Lo Administrador principal, Lluís M. Zabala.

**COS DE TELEGRAFOS.**—Telegrams rebuts en lo dia de la fetxa y detinguts en dita oficina per no trobarse a sos destinataris

Madrit, Cristin Lafuente, Cuartel Ultramar.—Derby, Martí Cases, sens senyas.—Reus, Francisco Cumellas, Sant Erasme.—Id., Jaume Fahragat, Sant Rafel 23.—Habana, Monteno, sens senyas.—Vinaroz, Parcolet, Porta del Angel, 16, principal.—Lleida, Joseph Roca, Tigre, 11.—Sevilla, Francisco Moreno Santaella, Consell Cent, 399 3.

Barcelona 4 de Janer de 1881.—Lo director de la secció, Orestes de Mora.

**DEFUNCIONS.**—Desde las 12 del 4 fins a 12 del dia 5 Janer de 1881.

Gasadas, 00.—Casats, 3.—Solters, 5.—Solteras, 1.—Viudos, 2.—Viudas, 2.—Noys, 5.—No yes, 4.—Aborts y naixements varons, 8.—Donas, 8.

#### Secció Comercial.

##### PORT DE BARCELONA.

*Embarcaciones entradas en lo dia d'ahir.*

De Liverpool v. Sofia ab efectes.  
De Ibraila p. griega Caterina, ab efectes.  
De Cagliari p. italiana Celestina ab carbó.  
Ademés 1 barco menor ab efectes.

##### Despatxadas.

Pera Marsella v. francés Eridan.  
Pera Cette v. id. Ville de cette.  
Pera Bilbao v. Duro.  
Pera Marsella c. francesa St. Ives.  
Pera Sevilla v. Guadalete.  
Pera Cadiz v. N. Alegria.  
Pera Palma v. Balear.  
Pera Mahó v. Puerto. Mahon.  
Pera Liverpool v. Sofia.  
Ademés 6 barcos menors ab efectes.

#### Sortidas.

Pera Londres v. Tunstall.  
Id. Liverpool v. Catsvoort.  
Id. id. v. Aurrerá.  
Id. Cette v. Adela.  
Id. Marsella v. Eridan.  
Id. Alicante v. Sant Joseph.  
Id. Cette v. Joven Pepe.  
Id. Hamburgo v. Vilarde.  
Id. Mahon v. Puerto Mahon.  
Id. Civitavecchia b. Ballatran.  
Id. Montevideo b. Diana.  
Id. Buenos Ayres c. Teresita.  
Id. Matanzas b. Pluton.

#### CAMBIS CORRENTS

DONATS PER LA JUNTA DE GOVERN DEL COLLEGI DE CORREDORS REALS DE COMERS DE LA PLASSA DE BARCELONA DEL DIA 5 DE JANER DE 1880.

Londres a 90 d. fetxa, 48'20 per 5 ptas.  
Paris, 8 d. vista, 5'04 1/2 p. per id.  
Marsella, 8 d. vista, 5'04 p. per id.

	8 dias vista		8 dias vista		
Albacete. . . . .	3/4	dany.	Málaga . . . . .	1/4	*
Ilcoy. . . . .	1/4	>	Madrit. . . . .	1/4	*
Alicant. . . . .	1/4	>	Múrcia. . . . .	1/2	*
Almeria. . . . .	1/4	>	Orense. . . . .	3/4	*
Bilbao. . . . .	1/2	>	Oviedo. . . . .	1/2	*
Badajoz. . . . .	1/4	>	Palma. . . . .	5/8	*
Burgos. . . . .	3/4	>	Palencia. . . . .	1/2	*
Cádis. . . . .	1/4	>	Pamplona. . . . .	1/2	*
Cartagena. . . . .	1/4	>	Reus. . . . .	1/4	*
Castello. . . . .	5/8	>	Salamanca. . . . .	3/4	*
Cordoba. . . . .	1/4	>	San Sebastiá. . . . .	1/2	*
Corunya. . . . .	1/2	>	Santander. . . . .	1/4	*
Figueras. . . . .	5/8	>	Santiago. . . . .	1/2	*
Gerona. . . . .	5/8	>	Sevilla. . . . .	1/4	*
Granada. . . . .	1/2	>	Tarragona. . . . .	1/1	*
Hosca. . . . .	5/8	>	Tortosa. . . . .	3/4	*
Ieres. . . . .	1/4	>	Valencia. . . . .	1/8	*
Lleyda. . . . .	5/8	>	Valladolid. . . . .	3/8	*
Llogronyo. . . . .	3/4	>	Vigo. . . . .	1/4	*
Lorca. . . . .	7/8	>	Vitoria. . . . .	1/2	*
Lugo. . . . .	3/4	>	Zaragoza. . . . .	1/4	*

#### EFFECTES PUBLICHS.

Tit. al ort. del deute cons. int 20'95 d. 20'97 1/2 p.  
Id. id. esterior em. tot 21'75 d. 21'90 p.  
Id. id. amortisable interior, 40'25 d. 40'75 p.  
Ob. pera sub. a fer-car. de totas em. 40'95 d. 41'15 p.  
Id. del Banc y del Tresor, serie int. 100' d. 100'25 p.  
Id. id esterior. 100' d. 100'50 p.  
Id. Tresor sobre prod. de Aduanas, 100' d. 100'25 p.  
Id. del Tresor Isla de Cuba, 92'50 d. 92'75 p.  
Cedulas del Banc hispotec d'Espanya, 93'25 d. 93'50 p.  
Bonos del Tresor 98'75 d. 99' p.  
Accions del Banc Hispano Colonial, 139'15 d. 139'50 p.

#### ACCIONS.

Banca de Barcelona, 165' d. 165'50 p.  
Societat Catalana General de Crédit, 257' d. 259' p.  
Societat de Crédit Mercantil, 48'5 d. 48'80 p.  
Real Comp. de Canalisió del Ebro, 13'10 d. 13'25 p.  
Ferro-carril de B. a Fransa, 145' d. 145'50 p.  
Id. Tarragona Martorell y Barcelona, 275'00 d. 276'00 p.  
Id. Nort d'Espanya, 78'50 d. 79' p.  
Id. Medina Campo y Orense a Vigo, 72'75 d. 73' p.  
Id. Valls a Villanova y Barcelona, 114' d. 112' p.

#### OBLIGACIONS.

Empréstit Municipal, 99'50 d. 100' p.  
" " emissió 1. Janer 1880 92'40 d. 92'60 p.  
" " Provincial, 103'50 d. 104' p.  
Fer.-car. de Barc. a Zaragoza, 111' d. 111'50 p.  
Id.-id. Série A de 500 ptas. 61'50 d. 62' p.  
Id.-id. Série B. de 475 ptas. 61'50 d. 62' p.  
Fer.-car. de Tar. a Barna. y Frans. 104' d. 104'25 p.  
Id.-T. a M. y B. y de B. G. 99'75 d. 100' p.  
Id.-Barcelona a Fransa per Figueras 62'40 d. 62'60 p.  
Id.-Y minas S. Joan de las Abadesses 91'75 d. 92'10 p.  
Id.-Grau a Alm. y Alm. a Val. y Tarragona 50'80 d. 51' p.  
Id.-Córdoba a Málaga, 61' d. 61'50 p.

COTISACIO oficial de las Bolsas de Madrit, Paris y Londres, del dia 5 de Janer de 1880.

Madrit. Renta perpet. int, al 3 p. ojo. 21'10  
" ext. 21'75  
Deuda amort. ab interès 2 p. ojo int. 40'45  
Bonos del Tresor de 2,000 rals. 99'25  
Oblig. del Banc y Tresor serie int. 100'50  
Id. del T. sobre prod. de Aduanas. 99'90  
Id. generals per ferro-carrils. 41'20  
TELEGRAMAS particulars de las Bolsas de Madrit Paris y Londres.  
Madrit.—Consolidat interior. . . . . 21'10  
Subvencions. . . . . 00'00  
Paris.—Consolidat interior. . . . . 20'24  
Londres. . . . . 21'28

BOLSI. (Segons nota de la casa Espinach).—A las deu de la nit quedava lo consolidat a 21'42 1/2 diner y 21'45 paper cupó.

# SECCIÓ DE MODAS Y LABORS

## MODAS.

Uns dies verament primaverals, han contribuït en les tradicionals fírs de Sant Tomàs, à augmentar l' esplendor dels favores-cuts passeigs del Parc.

Nostras damas y senyoretas, han rivalisat en riquesa y bon gust demostrant una vega- da més que no'ns es necessari traspasar los Pirineus, pera poder deleytar la vista admirant la elegancia fins en los més petits detalls. Los tons de colors obscurs, que en lo passat istiu habian cayut un xich en desús, han tornat à recobrar brillantment son cayut imperi. Los trajes negres combinats ab satí y faill ó vellut, han sigut los predilectes per las senyoras, que han deixat per las agraciadas pollas las combinacions escocessas y las mesclas y ratllats ab tons d' or. Las faldillas plegadas arribant apenaà besar l' embocadura d' un peu ricament calsat, las bandas ab un gros llàs al darrera y los cossos cor-dats à l' esquena imitant las elàstiques, han obtingut per sa elegant, sensillesa un mere-cut triunfo. En quant à las criaturas, ab sos vestidets de forma inglesa, de llana ó vellut blanch, y ab sas polacas y sombreret del mateix tò, apareixian com petits cisnes espar-gits entre onades de colors.

Es segur que qualsevulla que ab esperit observador, s' hage ficsat en aquets dias en los trajes de las nostras damas, no li serà possible dubtar de que las modas actuals son graciosissimas en extrem i donchs à qué anar en busca de altras novetats que tal volta no reunirán la encisadora gracia y sensillés de forma de las que están en ús? Aquesta es, estimadas lectoras meves, la pregunta que ab veritable sentiment me faig veient que's últims modelos que 'ns han vingut de França tendeixen à conduir la moda per un camí tan distint del actual, que casi no me atreveixo à anunciarlo per temor de comunicársi lo meu disgust..... mes ja qu' es deber meu donárlos hi conta de totas las evolucions de tan caprichosa senyora, abla deguda re-serva los hi anticipo la desagradable nova de la tornada dels merinyachs y de las mà-negras amples!...

Desembre de 1880.

## ESPLICACIÓ DEL GRABAT.

*Vestit de carrer.*—Roba de tartan anglés y escocés y panyet vert d' eura.—Faldilla escocesa d' amples plechs.—Túnich de panyo. La sobre-falda, una mica curta, se termina per dos girats escocesos. Lo puf, del mateix panyo, va adornat de grups de cinta de satí en lo costat esquerra. Cos de panyo vert. Los

devants son tots drets. L' esquena sols te un costat, ab una obertura acanalat escocesa en la part baixa de la costura del mitx. Doble coll, un dels quals es escocés y l' altre de co-

lor unit. Màniga de colse, terminada per un plissé escocés y banda de panyo.—Sombrero de peluche escocesa, ab bridals de peluche verda y pluma amazona fosca.

## Figuri de Paris.



Vestit de carrer.

## SECCIÓ DE ANUNCIS.

### BODAS.—BATEIXS.

Primera fàbrica á Espanya de capsas y dolzos, y única especial en que 's poden comprar las capsas de luxo plenas ó vuidas.

Rambla de las Flors, 18, entresuelo.

### J. XIFRA, CIRUJIÀ DENTISTA

Ultima perfecció en dentaduras artificials, sian parciais ó complertas, sens que en res se distingeixen de las dents naturals.—Curació radical de las càries y demés enfermetats de la boca, per nous procediments no coneguts encara en Espanya. Reb de 9 á 12 y de 2 á 5, Plà de la Boqueria, 6, segon.

### NO MES CABELL BLANCH TINTURA LLADÓ

Es la única pera tenyir lo cabell en un minut sens tacar lo cútis; no te rival en l' Univers.

A 17 rals, laboratori químich de don Joseph Lladó y Creus, carrer de la Boqueria, 26, primer, Barcelona. Madrid, carrer Major, 41, drogueria.

ACADEMIA de Solfeig, piano, cant y composició, per lo professor don Teodoro Mayol, concell de Cent, 373, primer pis, porta primera.

# PASTA PECTORAL DEL DR. ANDREU.

Remey segur contra tota classe de tos per fortá é incòmoda que siga.

Classificació de las virtuts de aquesta pasta en las diferentas varietats que presenta aquella enfermetat.

**LA TOS** ronca y fatigosa, qu' es síntoma casi sempre de tisis y catarros pulmonars, disminueix moltíssim ab aqueix medicament rebaixant per complert los accessos violents de tos, que contribueixen molt al decaiment dels malats.

**LA TOS** continua y pertinás produuida per moltes pessigollas en la garganta, à voltas de caràcter herpètic, se corregeix al moment ab aquesta pasta y desapareix luego ab l' aussili d' un bon depuratiu.

**LA TOS** seca, convulsiva, interrompuda moltes vegadas per sofocació, com passa als asmàtics y persones excessivament nerviosas per efecte d' una gran debilitat, se combat perfectament ab aquesta pasta pectoral.

**LA TOS** ferina ó de coqueluche, que ataca ab tanta persistencia als noys causants los hidròvomits, desgana y fins espouts sanguíneos, se cura ab aquesta pasta, majorment si se l' accompanya algun decuit pectoral y analéptich.

**LA TOS** catarral ó de constipats y la dita vulgarment de sanch, ja sia fresca ó crònica, se cura sempre ab aquest preciós medicament. Son numerosíssims los exemples de curacions obtinguts en personas que de molts anys patian semblant tos, tan incòmoda y pertinás, que l' més petit constipat se reproduzia d' una manera insufrible.

S' han d' advertir que moltes tisis pulmonars prevenen d' una simple tos, ocasionada per un constipat mal cuidat.

Aquest gran medicament es, pues, sempre segur pera curar en uns cassos y combatre en altres una enfermetat de quals terribles resultats se veuen diariament exemplars.

ALIVI Y

CURACIÓ DEL

# ASMA

Ó SOFOCACIÓ

DE TOTA CLASSE

PER LOS CIGARRETS BALSÀMICHS Y 'LS PAPERS AZOATS.

Remey prompte y segur que penetra directament, en forma de fum, dintre del aparato respiratori.

Fumant un sol cigarro encar que en los atachs més forts d' Asma, se sent al instant un gran alivi. La espectoració se produueix més facilment, la tos s' alivia, lo pit funciona ab més regularitat y l' malalt respira després llibrement.

Aquests cigarrets portan una boquilla tant cómoda que no embruta 'ls dits y 's aspira l' fum ab extraordinaria suavitat, poguen fumarlos las senyoras y pereonas més delicadas.

**LOS ATACHS D' ASMA** per la nit s' calman al instant ab los papers azoats, cremantne un dintre la habitació; de modo que l' malalt que s' veu privat de descansar, sentintse després un agradable benestar que s' converteix en lo més apacible son.

Depòsit Central d' aquests medicaments: Farmàcia de son autor en Barcelona, y s' trobarán també de venda en las principals Farmàcias de totes las poblacions d' Espanya y d' Amèrica, així com en França, Itàlia y Portugal.



## ENTERROS, FUNERALS Y ANIVERSARIS

ANUNCIATS PER AVUY 6.

Don Francisco de P. Puigdollés y Pou.

—Mortuori à dos quarts de deu del matí, casa mortuoria San Pau, 56, pera acompañar lo cadavre á la parroquia de San Agustí y d' allí al cementiri.

## ARA ES POSITIU.

Los ulls de poll y duricias se curan á voluntat del pacient ab l' Elíxir de Garriga.

De venda en sa farmàcia, carrer de Sant Antoni Abat, n. 25.

## TINTORERIA

de Agustinoy, Sant Ramon, 17.

Un sobretodo tenyit,	12 rals.	Rentat,	6
Un jaqué	10 "	"	8
Americana	8 "	"	7
Un pantalon	7 "	"	4
Una armilla	4 "	"	2'50, 15

## CURACIO DE LAS MALALTIAS DE LA VISTA.

Tractament especial que esclueix càustichs y operacions. Grans y positius resultats. Consultas de 12 à 2 y de 6 à 8.

ASALTO, 27, primer.

Gratis als pobres de 3 à 4.

## EDUARDO LOPEZ.

*Classes de cálcul mercantil,  
teneduría de llibres, reforma de tota  
classe de lletra, ortografia y corres-  
pondencia comercial*

A SATISFACCIÓ DEL ALUMNO.

Végitse sos quadros. Viu, Cárme, 19, 1.<sup>er</sup>

## VI DE LA VID DEL

## VI LLOBREGAT

»Companyfa de propietaris vinicolas. Lo serveix embotellat á domicili á 14, 16 y 18 quartos porró. Se paga al contat.

Se reben avisos: Pla de la Boqueria, 6.—Carrer Xucrà, 17.—Passeig de Gracia, 135 y 137, y en lo Deposit Central, Diputació, 243.

Gran fàbrica de tubos de Gré, destinats pera lo lloch escusat, aigues pluvials y fregaders, de Ramon Reguant y Lluch, Falda de Montjuich, carrer de las Canteras, número 54.

En dit estab' liment se trobará un gran y variat assortit de dits tubos, com també «vasijas», «tarros», «bombonas», «lasgaderas» y tot lo concernent á la fabricació de productes químichs.

**Turrons** de Massapá y altres classes. Gran assortit à 3 rals liura, y las renombradas Neulas Montserrat, 14, confiteria del Circo.

# PASTILLAS DE NIELK

DE  
CLORAT DE POTASA COMPRIMIDAS  
PER A LAS

## ENFERMETATS DE LA GARGANTA.

Anginas agudas y crónicas, bronquitis, ulceracions bucats y faringeas, salivació mercurial, fetidesa d' ale, estinció de la veu, difteria, crup, etc etc. Preu 6 rals, capsula.

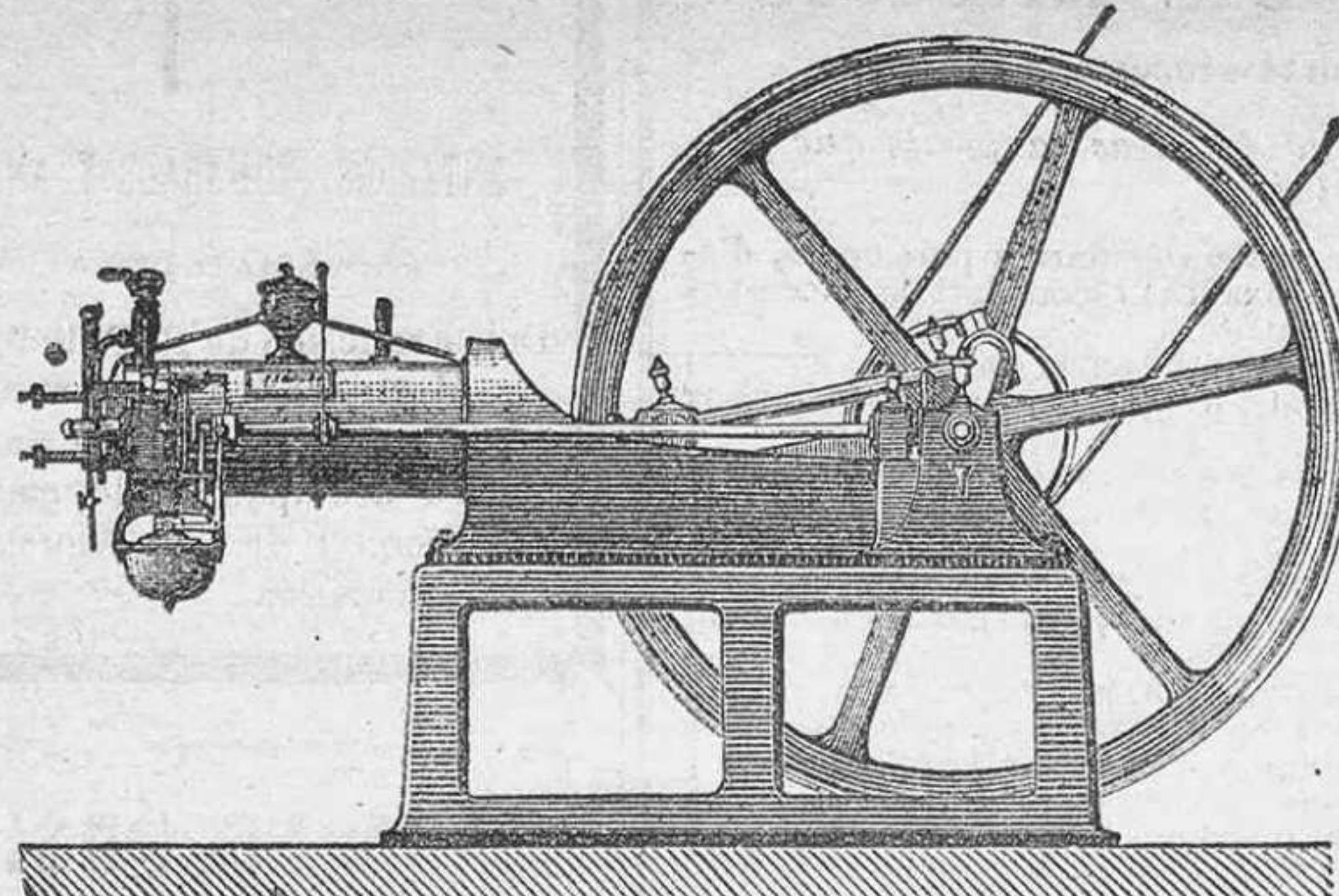
Se ven en las principals farmàcias.—Depòsit general: Dr. Masó, Rambla de Estudis, número 7, Barcelona.

# JARDINERIA ANTIGA DE SIMÓ, PRINCESA, 52.

Se recomanan tota classe d' arbres y plantas.

PREUS MODICHS.

MIQUEL ESCUDER



FABRICA EN LA BARCELONETA.

FABRICA DE  
MOTORS MOGUTS PER GAS

De mitx, 1, 2, 3, 4 y 5 caballs de fosa,  
perfeccionats, sòlits y a preus molt econò-  
michs.

GARANTITS

FABRICA DE  
MAQUINAS PERA COSIR

De tots los sistemes mes adelantas fins avuy  
y las tan renombradas AURORA pera familiars é  
industrials.

VENDAS A PLASSOS.

SUCURSAL, HOSPITAL, n.º 6, BARCELONA.

**TOS**

AMBARINA VEHIL

Essent avuy los únichs possessors del  
verdader y pur LIQUIT AMBAR y ha-  
bent pogut conseguir sa associació ab los  
principals calmants que ab tan bon èxit  
usa la ciència, no titubejém en asegurar  
ser nostra PASTILLA PECTORAL AM-  
BARINA la mellor pera la curació de la  
TOS PULMONAR, ferina, la sequedad  
de las fauces y gargamella y demés en-  
fermetats de las vías respiratorias. Se ven  
en la Farmacia Vehil, Vidrieria, 2 y 4,  
Barcelona, y en las principals d'Espanya,  
América y Portugal.

**SOLUCIÓ CASES**

DE CLORHIDRO FOSFATO DE CALS.

**Unica aprobada y recomendada** per la Real Academia de Medicina y  
demés corporacions médicaas que la recomanen eficasment com lo mes poderós dels recons-  
tituents, pera los casos de debilitat general, clorosis, raquitisme, tisis, falta de apetit, etc.,  
sustituhint ab ventaja á la de COIRRE.—Al per major senyors Aviñó y Cases, plassa de la  
Llana, 44.—Barcelona.

Marca de la fàbrica.



**CALSAT A MAQUINA.**

**BARATURA SENS IGUAL.**—Carrer de la Fus-  
teria, 5. Botinas pera caballer de 7 pessetas y mitja á 12.—Id. pe-  
ra senyora de 6 á 13. Tot lo calsat portarà estampada en la sola  
la marca de fàbrica.

**Curació radical de dolor de caixals.**

No mes extraccion: s' calma instantaneament lo dolor per medi d' un nou des-  
cubriment assegurant la curació. Plassa Sant Agustí Vell, número 15, pis tercer  
Horas de consulta de 10 á 4,

Ultim manual de la Salut, lo mes complet de  
tots, ab notes acaloratorijs: diccionari de pa-  
raulas ténicas en castellá, catala y Francés;  
causas y defensas, gran farmacopea y cassos  
práctichs per lo Dr. Puigferrer. Método al que deuen sa salvació molts desa-  
huciats en tifus, tisis, venéris, herpes, reumatisme, etc.—Se ven, carrer de Sant  
Pau, núm. 13, pis primer. porta primera.

**RASPALL**  
**AIGUAS ELECTRO MEDICINALS.** Curan  
las enfermetats dels ulls, del  
oïdo fins la ceguera, sordera, las paràlisis, las de  
la matris y vias urinarias, l'arrer de Fortuny, 16,  
primer. Horas de consulta de 11 á 2 de la tarde.  
BARCELONA.

**AGUILAR.**

RAMBLA DEL MITJ. NÚM. 37.

Prefertit per los metjes mes eminents als altres ferruginosos pera com-  
batre la anèmia, clorosis, debilitat, extenuació, etc.—Frasco 12 rs.  
DOLSOS DE FERRO DIALISAT, bismut y pepsina pera la curació de las irri-  
lacions del ventrell y del tubo digestiu.  
Aixerop de ferro dialisat. Los mateixos usos que l'anterior, essent agrá-  
vable al paladar.—Preu del frasch 2'50 pesetas.  
Végeintse los prospectes

FARMACIA DE AGUILAR.

**BATISTA COSTA, DENTISTA.**  
Doctor en medicina y cirujía dental.

Garantisa tota classe de pessas y dentaduras artificials sense gànjos ni ressort.  
Especialitat en la curació de las enfermetats dentarias sens extrauer los cai-  
xals.—LIBRERIA 10 y 12, pis segon.

# LA PREVISION.

Societat anònima de seguros sobre la vida á prima fixa.

Domiliada en Barcelona.

PLASSA DEL DUCH DE MEDINACELI, 8.

CAPITAL SOCIAL 5.000,000 de pesetas.

## JUNTA DE GOBERN.

### PRESIDENT:

Exm. Sr. Marqués de Palmerola.

### VICE-PRESIDENT:

Exm. Sr. D. Isidoro Pons.

### VOCALS:

Exm. Sr. D. Joseph Ferrer y Vidal.  
Sr. D. Joseph Canela y Reventós.

Sr. D. Joseph Amell.

Exm. Sr. Marqués de Giutadilla.  
Sr. D. Pelayo de Camps. Marqués de Camps.

Sr. D. Ramon de Siscar.

Aquesta Societat se dedica:

A constituir capitals pera formació de dorts; redenció de quintas y demés combinacions anàlogas; rendas vitalícias inmediatas ó diferidas; segur de capitals pagaders á la mort del assegurat; y depòsits devengant interès.

Enfer-  
me-  
tats  
de la

# MATRIS

Carme, 3, principal.—Reb de 2 á 4.—Los días festius de 9 á 11 del demati.

Provinentes del embràs, part, abort.—Tractadas per VIDAL SOLARES, doctor en Medicina y Cirurjia de las facultats de Madrid y París.—Especialista en las referidas afeccions y antich metje estern per oposició dels següents Hospitals de París: Pitié, dedicat al tractament de las enfermetats de la matriz Enfants Malades, ó assilo de noys malalts, y Des Cliniques, dedicat á las donas embarassadas y paridas.

ENFERMETATS  
de las

# VIAS URINARIAS

VENERI, SIFILIS, ESTRENYIMENTS, MAL DE PEDRA, CATARRO DE LA VEIXIGA, etc., etc.

Lo Dr. Salvat, especialista en ditas enfermetats, premiat en públicas oposicions, emplea ab la duració quants medis están en us en las clínicas de París y y altras del Extranjer. Reb de 11 á 1 y de 6 á 8. De 5 á 6 exclusió per las senyoras Portarferisa, 11 1.<sup>o</sup>

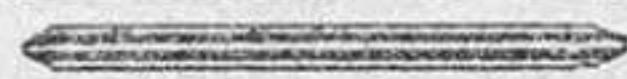
# ANIS DEL MONO

Se recomana per ser lo mes agradable y digestiu de tots quants son coneguts fins avuy.

De venta en totes las dulcerías, tendas de comestibles y cafés.

# OBERTURAS DE REGISTRES.

PERA MONTEVIDEO Y BUENOS-AIRES



Lo nou y magnífich vapor inglés de 4000 toneladas

# DOTTEREL

Sortirà el 27 de Janer admetent carga pera les citats pòrts.—Se prega als senyors cargadors se servixin pasar nota de lo que desitjin embarcar per dit vapor ab la deguda anticipació.

Pera l'ajust de fletes y demés pormenors dirigirse á son censignatari, D. Joseph Lluis Poggio carrer de la Marquesa, número 2 entresuelo.

## FERRO DIALISAT CASES.

Recomenat per la classe médica contra la anemia, clorosis, estenuació, debilitat, leucorreia, etc. Aventaja 'ls demés preparats de ferro per no tenir olor, sa-  
bor ni ennegrir jamay las dents, essent tolerat per los estòmachs mes delicats.  
Reemplassa ab ventaja al **Ferro Bravaïs**.

Al por mayor, Farmacia de Aviñó y Cases, plassa de la Llana, 11.—Barcelona:  
Al detail en quasi totes las farmacias.—Preu 3 pessetas pot.

INTERESSANT A TOTAS LAS CLASSES.

ENTRADA LLIURE AL GRAN LOCAL

## CARRER DE GEGANTS, N.º 2.

En vista de la bona acceptació que ha tingut nostre sistema de venda á preus fixos, además de la gran baratura ja conseguda per lo públich, tenim l'gust de participar que desde avuy los mocadors, abrichs y demés articles punt de llana tindrán una extraordinaria rebaxxa de preus. Ventajós y omplert assortit de manguitos de totes classes.

## AL GUST INFANTIL

41, ARGENTERIA, 41.

Estarán de emerabona los pares de familia.

Acaba de obrirre un establecimiento de sastrieria, especial pera noys.  
En ell se trobará un variat assortit de trajes de tots gustos y pera totes edats, essentos preus mes que baratos.  
Als col·legis grans rebaiixas.

## EL LOUVRE.

FERNANDO VII, 37,  
ENTRADA PER LA DE AVINYÓ, 5, PRAL.  
ROBAS FETAS en generos de  
novetat. Especialitat en TRAJOS, LEVITAS y SOBRETODOS. Inagotable y rica col-  
lecció en generos del país y estranjers pera MIDA.—PREU FIXO.

## COMPANYIA HISPANO-FRANCESAS.

Línea de Vapors entre Cette y los ports espanyols del Mediterráneo.

DIRECTOR MR. H. MARTIN.—CETTE.

## VAPORS

VILLE DE CETTE,	de 1700 toneladas, construit en	1880.
CATALUÑA,	1700	—
SAN JOSE,	1000	—
NAVIDAD,	1000	—
ADELA,	200	—

Aquests vapors construits segons los últims models, reunixen les millors condicions per la carga y comoditats pera pasatgers.

## SORTIDAS DE BARCELONA.

PERA CETTE. . . . . Tots los dimars y tots los disaptes.

PERA VALENCIA Y ALICANT. . . . Tots los diumenges.

Consignataris senyors PONSENTÍ Y ROBREÑO, Llauder, 4, entresuelo.

Dirigirse en Cette á Mr. Bmy. Rigaud.

## PERA BURDEOS Y LA ROCHELLE

Lo magnific vapor francés de 1000 toneladas

## EMILIE

Sortirà per tot lo dia 7 d' aquest mes admetent carga.—Son consignatari, D. Joseph Lluis Poggio, carrer de la Marquesa, número 2 entresuelo.

## TELEGRAMAS

## Noticias del exterior

Segons los darrers telegramas dels diaris extrangers.

**Obertura de las Corts portuguesas.**—Lo dia 2 del corrent se celebrarà en Lisboa la solemne sessió d' obertura de las Corts.

Lo mensatje real consigna que las relacions ab l' exterior son inmillorables. Mostra son agrahiment á la nació, al govern y á las corporacions extranjerias que s' han associat á la festa commemorativa del centenari de 'n Camoens. Afegeix que s' ha cobert l' embréstit facilment ab los capitals nacionals y extranjers. Lo mensatje acaba parlant del estat de las colonias, de l' hisenda y de l' administració.

**Inundacions en Italia.**—Un telegrama de Mesina, del 3 d' aquest mes, anuncia que las plujas han causat grans perjudicis á Barcillona, en lo districte de Castro-Reale. La ribera ha romput sos marges, sortintse de mare. Reyna en lo pais un pánich general.

**La questió d' Orient.**—La Porta ha enviat á las potencias una nota contestant á la proposició de arbitratje. En aquesta nota manifesta que retxassa l' arbitratje y proposa la reunió á Constantinopla de delegats de las grans potencias y delegats turchs y grechs, per arreglar la delimitació de la frontera turco-helénica.

## Telégramas particulars.

**Madrit 5, á las 3 matinada.**—La Gaceta publica los reals decrets disposant que cessi, en cumplert del temps reglamentari, lo comandant de Marina de Valencia, capitá de navio senyor Soler Spinagua; nombrant suuperintendent de la casa de Moneda á don Gregori Gimenez; declarant cessant al senyor administrador de Saragossa y pera aquesta vacant al senyor Gonzalez Udell, y convocant á eleccions pera diputats á Corts que s' verificaràn lo 30 del corrent en los districtes de Valmaseda y Santa Maria de Nieva.

Madrit 5, á las 5'45 tarde.—Lo fill del general Moriones está bastante millorat de la ferida que s' va fer al saber la mort de son pare.

Demà serà conduxit lo cadávre del difunt general á Egea de los Caballeros en virtut de disposició testamentaria. La mort d' aquest general ha sigut sentida en totes las classes.

A questa nit se procedirà al embalsament del cadávre.

Bolsa: Consolidat, 21'10.—Bonos, 98'25.—Subvencions 41'20.

Madrit 5, á las 5'30 tarde.—Lo divendres se firmarán los decrets convocant á eleccions en Cuba, per renuncia dels germans senyors Armas.

Ha sigut nombrat comandant militar de Mataró lo coronel Voleri.

S' ha autorisat al Ajuntament de Gerri,—Lleyda,—pera recargar ab lo 60 per 100 las tarifas de consums.

Madrit 5, á las 5'35 tarde.—A conseqüència del descarrilament de un tren de mercancías está obstruït lo pont de Zuera, impossibilitant lo pas dels correus segons telegramas de Huesca. Han ocorregut averias de consideració, pero no desgracias personals.

En una de las primeras sessions del Senat se presentarà un projecte de llei contra la usura.

Madrit 5, á las 9'30 nit.—Los senyors Castellar y Martos están millor.

Al cadavre del general Moriones se li tributarán honors corresponents á la categoria de general mort en campanya.

Se diu que ha mort lo general Rey.

Està á punt de realisar-se un empréstit entre l' ministeri de Ultramar y l' Banc Hispano Colonial.

Paris 5.—Continúa la crescuda del Sena, estant inundada la part baixa de la capital.

Se confirma que Grecia y Turquia se negan á admetre l' arbitratje proposat per França. Grecia activa la formació de un considerable exèrcit.

Se creu que l' Jurat de Dublin absoldrà als processat de la Lliga agraria.

Paris 5.—Al enterro de M. Blanqui hi han assistit unes cent mil persones, portant coronas algunas d' elles; altres duyan bander-

## CURS FERRAN

Llissons de piano per lo professordon Eusebi Ferran. Tots los dias de 5 á 8 de la tarde.

Pera informes, en lo domicili del mateix professor (Arch de Santa Eularia, 6, quart) y en lo magatzem de música de don Rafel Guardia, passatje de Bacardí.

## Ulceras (llagas.)

Se curan radicalment y sens conseqüències per medi d' un tractament especial. Regomir, 6, 1.<sup>o</sup>, de 11 á 12 y de 6 á 8.

## Enfermetats del ventrell

y demés órganos digestius.

Per un tractament especial se combaten eficacement. Regomir, 6, primer. De 11 á 12 y de 6 á 8.

## ALMANACH

## de la Campana de Gracia

escrit per uns cuants plagues de la parroquia que 'ls farán esquinsar de riurer y ab caricaturas de Apelles Mestres.—Val sols un ral en la Llibreria Lopez, Rambla del mitx, 20 y demés principals llibreries.

ras y flors. Hi havia delegacions dels comités revolucionaris dels departaments y altres.

Ha reinat l' órdre mes perfecte.

La Porta demanaria l' arbitratje si Grecia no fes los armaments. Grecia exigeix garantias de que s' cumpliran las decisions de los arbitris, afegint que acceptaria la condició de la Porta, si se li donan ditas garantias.

## TELEGRAMAS COMERCIALS.

Liverpool 4 Jener de 1881.

Vendas de cotó, 12 000 balas.

Disponibles mes firme. A entregar firme.

Ahir á entregar alsa 1:32.

Nova-York 3 Janer.

Cotó 11 15:16.

Arribos 43,000 balas en 3 dias.

## BUTLLETI METEOROLÒGICH

## DEL DIA D' AHIR

(Survey especial del DIARI CATALA.)

Baròmetro redubit á 0 graus á las 9 mati.	758'718
Termometro cent, á las 9 mati.	8'4
Humitat relativa á las 9 mati.	74'0
Tensió del vapor d' aigua á las 9 mati.	6'9
Temperatura màxima á l' ombrá durant las 24 horas anteriors.	10'2
Temperatura mínima á l' ombrá durant las 24 horas anteriors.	5'3
Termometro á Maxima.	10'6
Sol y Serena   Minima.	5'3
Vent dominat — Llevant 2.	
Es at del Cel, f.u.	

Notas.—Los núvol's pendrán la denominació de Ci-Cirrus) los que afectan la forma del filaments ó coto fluix; St (Stratus) los que tenen la forma de barras ó faixas; Cu (Cumulus) los que tenen la forma de torras balas de cotó o grans aglomeracions, y Ni (Nimbus) quant 'l núvol' es de una mateixa tinta negra o cendrosa, es á dir: los núvol's de pluja y vent. Las diferents formas combinadas, se denominan respectirament: (i-St, St-Ci, i Ci, Cu-Ci, St-f.u, b Cu St).

La part despejada del Cel s' expressará ab los deu primers números.

Los vents en català son N (Tramontana), NE (Gargall), E (Llevast) SE (Xaloch), S. Mitjorn SO. Llevatge, O. Ponent, y NO. Mastral quals abreviacions son: F. G. Lnt, X. Mit, Llx, P. y Mas.

La forsa del vent s' expressará ab los números desd' 1<sup>o</sup> calma, al 5 huraca.

Imp. El Porvenir, à c. Maños y Ballester, Tallers, 51-53